

# Visit of the Prime Minister of the United Kingdom to India (April 21-22, 2022)

April 22, 2022

## যুক্তৰাজ্যৰ প্ৰধান মন্ত্ৰীৰ ভাৰত ভ্ৰমণ (এপ্ৰিল 21-22, 2022)

এপ্ৰিল 22, 2022

- যুক্তৰাজ্যৰ প্ৰধান মন্ত্ৰী, ৰাইট অনাৰেবল বৰিছ জনচনে 21-22 এপ্ৰিল 2022 তাৰিখলৈ ভাৰত ভ্ৰমণত আহিছে ভাৰতৰ প্ৰধান মন্ত্ৰী, শ্ৰী নৰেন্দ্ৰ মোদীৰ নিমন্ত্ৰণত। এয়া তেওঁৰ প্ৰথম ভাৰত ভ্ৰমণ যুক্তৰাজ্যৰ প্ৰধান মন্ত্ৰী হিচাপে।
- প্ৰধান মন্ত্ৰী জনচনক এক আনুষ্ঠানিক স্বাগতম দিয়া হয় 22 এপ্ৰিল, 2022 তাৰিখে ৰাষ্ট্ৰপতি ভৱনত, য'ত তেওঁক প্ৰধান মন্ত্ৰী মোদীয়ে স্বাগতম জনায়। প্ৰধান মন্ত্ৰী জনচনে পিছত ৰাজ ঘাট ভ্ৰমণ কৰে মহাত্মা গান্ধীক জয়মালা শ্ৰদ্ধাঞ্জলী অৰ্পণ কৰে।
- প্ৰধান মন্ত্ৰী মোদীয়ে ভ্ৰমণকাৰী প্ৰধান মন্ত্ৰীজনৰ সৈতে দ্বিপক্ষীয় আলোচনা কৰে হাইদৰাবাদ হাউচত আৰু লগতে তেওঁৰ সন্মানত এক ভোজন আয়োজন কৰে। ইয়াৰ আগতে, বিদেশ বিষয়ক মন্ত্ৰী, ডঃ এছ জয়শংকৰে যুক্তৰাজ্যৰ প্ৰধান মন্ত্ৰীক সাক্ষাৎ কৰে।
- দ্বিপক্ষীয় আলোচনাত, 'দুয়োজন প্ৰধান মন্ত্ৰীয়ে মে' 2021 চনত মুকলি কৰা পথ মানচিত্ৰ 2030ত হোৱা প্ৰগতিৰ প্ৰশংসা কৰে আৰু দ্বিপক্ষীয় সম্পৰ্কৰ সমগ্ৰ পৰিসৰত এক অধিক বলিষ্ঠ আৰু ক্ৰিয়া ভিত্তিক সহযোগিতা অনুসৰণ কৰাৰ প্ৰতি নিজৰ প্ৰতিশ্ৰুতি পুনৰ নিশ্চিত কৰে। তেওঁলোকে অব্যাহত হৈ থকা এফটিএ মিম্বাংসাৰ প্ৰগতি আৰু উন্নত বাণিজ্য অংশীদাৰিত্বৰ ৰূপায়ণৰ প্ৰশংসা কৰে আৰু অক্টোবৰ 2022 চনৰ শেষলৈকে এক বিস্তৃত আৰু ভাৰসাম্য বাণিজ্য চুক্তি সম্পন্ন কৰিবলৈ সন্মত হয়। এফটিএ খনে 2030 চনলৈকে দ্বিপক্ষীয় বাণিজ্য দুগুণ কৰাৰ বাট মুকলি কৰিব।
- দুয়োজন নেতাই ভাৰত-যুক্তৰাজ্য বিস্তৃত কৌশলগত অংশীদাৰিত্বৰ এক মুখ্য উপাদান হিচাপে নিৰাপত্তা আৰু সুৰক্ষা সহযোগিতা পৰিৱৰ্তন কৰিবলৈ হয় আৰু দুয়োখন দেশৰ সামৰিক বাহিনীৰ প্ৰয়োজন পূৰণৰ বাবে সহ-বিকাশ আৰু সহ-উৎপাদনকে ধৰি নিৰাপত্তা সহযোগিতাৰ সুযোগসমূহ আলোচনা কৰে। দুয়ো পক্ষই এক **যুটীয়া বিবৃতি** জাৰি কৰে চাইবাৰ সুৰক্ষাৰ ওপৰত সহযোগিতা তীব্ৰ কৰাৰ বাবে বিশেষকৈ চাইবাৰ প্ৰশাসন, চাইবাৰ বাধা আৰু গুৰুত্বপূৰ্ণ ৰাষ্ট্ৰীয় আন্তঃগাঁথনি সুৰক্ষাৰ ক্ষেত্ৰত। তেওঁলোকে লগতে সন্ত্ৰাসবাদ আৰু মৌলবাদ চৰমপন্থাৰ নিৰন্তৰ শংকাৰ সৈতে যুঁজাত ঘনিষ্ঠভাৱে সহযোগ কৰিবলৈ সন্মত হয়।
- দুয়োজন প্ৰধান মন্ত্ৰীয়ে লগতে পাৰস্পৰিক ৰুচীৰ আঞ্চলিক আৰু বিশ্বব্যাপী বিষয়সমূহৰ ওপৰত ভাব বিনিময় কৰে যাৰ ভিতৰত আছিল ইণ্ডো-পেচিফিক, আফগানিস্তান,

ইউএনএছচি, জি20 আৰু কমনৱেলথত সহযোগিতা। ভাৰতে সামুদ্ৰিক সুৰক্ষা স্তম্ভৰ অধীনত ইণ্ডো-পেচিফিক মহাসাগৰ পদক্ষেপত যুক্তৰাজ্যৰ যোগদানৰ স্বাগতম জনাই আৰু ইণ্ডো-পেচিফিক অঞ্চলত সংযোগ বৃদ্ধি কৰিবলৈ সন্মত হয়।

7. দুয়োজন নেতাই লগতে অব্যাহত ইউক্ৰেন-ৰুছ সংঘাত আলোচনা কৰে। প্রধান মন্ত্রী মোদীয়ে গভীৰ চিন্তা ব্যক্ত কৰে বাঢ়ি অহা মানৱতা সংকটৰ ওপৰত আৰু হিংসাৰ তাৎক্ষণিক বন্ধ আৰু পোনপটীয়া আলোচনা আৰু কূটনীতিক একমাত্র পথৰ প্ৰতি নিজৰ আহ্বান পুনৰ প্ৰকাশ কৰে।
8. প্রধান মন্ত্রী মোদীয়ে প্রধান মন্ত্রী জনচনক যোৱা বছৰৰ চিঅ'পি26ৰ সফল আয়োজনৰ বাবে অভিনন্দন জ্ঞাপন কৰে। তেওঁলোকে উচ্চাকাঙ্ক্ষী জলবায়ু ক্ৰিয়াৰ প্ৰতি নিজৰ প্ৰতিশ্ৰুতি পুনৰ নিশ্চিত কৰে পেৰিচ চুক্তিৰ লক্ষ্যসমূহ অৰ্জন আৰু গ্লাছগো জলবায়ু চুক্তি ৰূপায়ণৰ বাবে। তেওঁলোকে পৰিষ্কাৰ শক্তিৰ দ্ৰুত বিতৰণত সহযোগিতা উন্নত কৰিবলৈ সন্মত হয় যাৰ ভিতৰত অন্তৰ্ভুক্ত সমুদ্ৰতীৰাতিক্ৰান্ত বায়ু শক্তি আৰু সেউজ হাইড্ৰজেন আৰু চিঅ'পি26ত ভাৰত আৰু যুক্তৰাজ্যই যুটীয়াকৈ মুকলি কৰা চিডিআৰআইৰ অধীনত আইএছএ আৰু আইআৰআইএছ মঞ্চৰ অধীনত বিশ্বব্যাপী সেইজ গ্ৰিড-এক সূৰ্য্য এক বিশ্ব এক গ্ৰিড পদক্ষেপৰ (অ'এছঅ'ডাব্লিউঅ'জি) আগতীয়া কাৰ্যকাৰিতা নিশ্চিত কৰিবলৈ ঘনিষ্ঠভাৱে কাম কৰাত সন্মত হয়।
9. ভাৰত-যুক্তৰাজ্য উদ্ভাৱন অংশীদাৰিত্বৰ ৰূপায়ণ আৰু নিউক্লিয়াৰ শক্তি অংশীদাৰিত্বৰ বিশ্বব্যাপী কেন্দ্ৰৰ (জিচিএনইপি) ওপৰত দুখন বুজাবুজিৰ স্মাৰক পত্ৰ এই ভ্ৰমণত বিনিময় কৰা হয়। বিশ্বব্যাপী উদ্ভাৱন অংশীদাৰিত্বৰ যোগেদি, ভাৰত আৰু যুক্তৰাজ্য সন্মত হৈছে £75 নিযুত লৈকে সহ-অৰ্থায়ন কৰিবলৈ তৃতীয় বিশ্বৰ দেশসমূহলৈ জলবায়ু স্মাৰ্ট বহনশীল উদ্ভাৱনৰ স্থানান্তৰ আৰু বৃদ্ধি সমৰ্থনৰ বাবে। এই অংশীদাৰিত্বৰ অধীনত সৃষ্টি কৰা অভিনৱ জিআইপি পুঁজিয়ে লগতে অতিৰিক্ত £100 নিযুত বজাৰৰ পৰা সংগ্ৰহ কৰাৰ লক্ষ্য কৰিছে ভাৰতীয় উদ্ভাৱনক সমৰ্থন কৰাৰ বাবে।
10. লগতে নিম্নলিখিত ঘোষণা কৰা হয় - (I) কৌশলগত প্ৰযুক্তি আলোচনা - মন্ত্রী-স্তৰৰ আলোচনা নতুন আৰু উদীয়মান প্ৰযুক্তিৰ ওপৰত যেনে 5জি, এআই, আদি, (II) একত্ৰিত বৈদ্যুতিক পৰিচালনাৰ ওপৰত সহযোগিতা - দুয়ো জলসেনাৰ মাজত সহ-বিকাশ
11. প্রধান মন্ত্রী জনচনে 21 এপ্ৰিল তাৰিখে নিজৰ ভ্ৰমণ আৰম্ভ কৰিছিল গুজৰাটৰ আন্ধাদাবাদৰ পৰা, য'ত তেওঁ চাবৰমতী আশ্ৰম, ভাডোডাৰাৰ মাছৱাদ উদ্যোগ ক্ষেত্ৰৰ জেচিবি কল, আৰু গান্ধীনগৰৰ জিআইএফচি চিটিৰ গুজৰাট জৈৱপ্ৰযুক্তি বিশ্ববিদ্যালয় ভ্ৰমণ কৰে।
12. প্রধান মন্ত্রী মোদীয়ে প্রধান মন্ত্রী জনচনক 2023 চনৰ বাবে আমন্ত্ৰণ কৰে ভাৰতৰ সভাপতিত্বৰ অধীনত জি20 সন্মিলনৰ বাবে। প্রধান মন্ত্রী জনচনে প্রধান মন্ত্রী মোদীক

যুক্তৰাজ্য ভ্ৰমণ কৰিবলৈ পুনৰ আমন্ত্ৰণ কৰে। প্ৰধান মন্ত্ৰী মোদীয়ে এই নিমন্ত্ৰণ স্বীকাৰ কৰে।

[বিনিময় কৰা বুজাবুজিৰ স্মাৰক পত্ৰৰ তালিকা](#)

নতুন দিল্লী  
এপ্ৰিল 22, 2022

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.